

# ஈழநாடு

THE EELA NADU

தேசிய தினசரி National Tamil Daily  
 16-5-66 இதழ் 98

புறப்பலவகாசி 3 பிறை முஹர்ரம் 24 திங்கட்கிழமை

வைரங்களுக்கும்  
 தங்கப்பலவண் நகைகளுக்கும்



போன்: 519

**நகை மாளிகை**

கன்னத்திடி, யாழ்ப்பாணம்.

**மேயர் கோரும் ஆலோசனை**

யாழ்ப்பாணம், ௭ மீறு  
 யாழ்ப்பாண நகரில்  
 உள்ள சினிமாத்தியேட்  
 டர்களை அபிவிருத்தி  
 செய்வது சம்பந்தமாக  
 பொது மக்களிடமிருந்து  
 நகர மேயர் திரு அல்பி  
 பிரட் துரையப்பா  
 ஆலோசனை கோருகிறார்  
 இம்மாத முடிவுக்குள்  
 பொதுமக்கள் தமது  
 ஆலோசனைகளை தமக்கு  
 தெரிவிக்கலாமென  
 அவர் தெரிவிக்கிறார்

## தமிழ்மொழி சட்டவாதிகள் அமுல் நடத்திவது பற்றிய உத்தரவு

**டானங்கில் கடுமையான சண்டை பிரதமர் கீ நேடியாக நடத்துகிறார்**

சைகோன், மே 15  
 தென்வியட்னாவின் வடக்கு மாகாணமான டானங்கில் அரசாங்க துருப்புக்களக்கும் உள்ளூர் (கிளர்ச்சி) துருப்புக்களும் இடையே கடுமையான சண்டை நடைபெற்று வருகிறது. டானங்கில் கேந்திர ஸ்தானங்களான அரசாங்கத் துருப்புக்கள் கைப்பற்றிக்கொண்டதாக அறிவிக்கப்பட்டது.

டானங் நகரைப் பிடிப்பதில் அரசாங்கத் துருப்புகளும் கிளர்ச்சி துருப்புகளும் தீவிரமாக தாக்குதல் நடத்தி வருவதால் பல இடங்களை அரசாங்கத் துருப்புகள் கைப்பற்றுவதும் பின்னர் கைவிடுவதுமாக இருப்பதாக செய்திகள் தெரிவிக்கின்றன. இங்கு அரசாங்கத் துருப்புகள் வசமான ஒரு பெளத்தப் போட்டாவை கிளர்ச்சித் துருப்புகள் பின்னர் மீட்டுக் கொண்டனர்.

முன்வந்த செய்தி சைகோன், மே 15

தென்வியட்னாவில் கடந்த இரண்டு மாதங்களாக பெளத்தர்களின் வலுக்கோட்டையாக விளங்கிய டானங் நகரை இன்று அரசாங்கத் துருப்புக்கள் திடீரெனத்தாக்கி கைப்பற்றிக்கொண்டனர்.

ஒன்றரை மணி நேரம் நடைபெற்ற சண்டையில் அரசாங்கத் துருப்புகள் டானங்களைப் பயன்படுத்தின. இராணுவத்தலைமைக்காரியாலயம், ரேடியோ நிலையம், இதர அரசாங்கக்காரியாலயங்களை ஆகியன கைப்பற்றப்பட்டன. பிரதம மந்திரி ஏர்மார்ஷல் கீ, டானங்குக்குப் பறந்துசென்று, இச்சண்டையை நேரடியாக நடத்தியதாய் அறிவிக்கப்பட்டது.

சண்டையில் அரசாங்கத் துருப்புக்களில் 12 பேர் மாண்டனர். எதிர் தரப்புக்கு பலத்த சேதமாம். இன்று சைகோனில் 5000 பேர் கொண்ட ஆர்ப்பாட்டம் நடைபெற்றது. அமெரிக்கத் தூதர் திரு. ஹென்றி கெப்பெட்லாட்ஜை திருப்பி அனுப்பமாறு ஆர்ப்பாட்டக்காரர்கள் இதில் வற்புறுத்தினர். திரு. லாட்ஜ் பெளத்தர்களுக்கு ஆதரவாக இருப்பதாக அவர்கள் கூறினர்.

பெளத்தர்கள், கத்தோலிக்கர்கள்' தொழிலாளர்களுக்கும்

**'அரசாங்க அதிபர்கள் நடத்தும் ஆலோசனை**

யாழ்ப்பாணம், திங்கள்  
 தமிழ்மொழிச் சட்ட விதிகளை அமுல் நடத்தி தமிழ்ப்பேசும் பகுதிகளில் தமிழ்மொழியில் நிர்வாக வேலைகளைச் செய்வெண்டுமென தமிழ்ப்பகுதி அரசாங்க அதிபர்களுக்கு அரசாங்கம் அனுப்பியிருந்த சுற்றுநிருபத்தின் மீது அரசாங்க அதிபர்கள் தமது இலாகாத் தலைவர்களுடன் ஆலோசனை நடத்தி தமது நிலைப்பற்றி அரசாங்கத்துக்குத் தெரிவித்துள்ளதாக அறியப்படுகிறது.

யாழ்ப்பாண அரசாங்க அதிபர் இலாகாத் தலைவர்களுடன் நடத்திய ஆலோசனையின் பின் மொழி பெயர்ப்பாளர்கள், தட்டெழுத்தாளர்கள் மற்றும் சில ஊழியர்களை புதிதாக எடுக்க வேண்டியது அவசியமென்றும் புதிதாக ஆட்களை எடுக்காதவரை தமிழ்மொழிச் சட்ட விதிகளை அமுல் நடத்துவது கலாமல்ல வென்றும் கருத்துத் தெரிவிக்கப்பட்டதாக அறியப்படுகிறது.

கூ. மொ. வி. விசாரணைகமிஷன்  
**ஜவுளி இறக்குமதி: உதவியளவு இரகசியத் தகவல்**

கொழும்பு, ௭ மீறு சம்பந்தமாக கூ. மொ. வி. விசாரணைகமிஷன் ஜவுளி இறக்குமதி முழுவதையும் பொறுப்பேற்கும் ஒரு யோசனையைக் கூட்டுறவு மொத்தவிற்பனவுஸ்தாபனம் இப்பொழுது ஆராய்ந்து வருகிறது என்று கூ. மொ. வி. விசாரணைகமிஷன் மனேஜர் திரு எச் எஸ் விஜயரத்னா இன்று காலை கூ. மொ. வி. விசாரணைகமிஷன் முன் சாட்சியமளிக்கையில் கூறினார்.

கூ. மொ. வி. விசாரணைகமிஷன் முன் அவர் தொடர்ந்து சாட்சியமளிக்கையில்; ஜவுளி இறக்குமதி முழுவதையும் பொறுப்பேற்கும் திட்டம்

**சைவமதத்துக்கு தலைமைப்பீடம் தேவை**

யாழ்ப்பாணம், நிங்  
 "ஒவ்வொரு மதத்துக்கும் ஒவ்வொரு தலைமைப்பீடம் இருப்பதுபோலச் சைவமதத்துக்கும் தலைமைப்பீடம் ஒன்றிருக்குமானால் மதமாற்றம் ஏற்படவும், சமயம் வளர்ச்சியின்றிப் போகவும் வழியேற்பட மாட்டாது. கிராமாபிவிருத்திச் சங்கங்கள், சனசமூகநிலையங்கள் மூலமாக இதை நடாத்தினால் சைவமதத்துக்கு ஒரு வித மறுமலர்ச்சியாவது ஏற்பட ஏதுவாகும்."

கோழும்பு, ௭ மீறு இப்பொழுது நாட்டில் நிலவும் கடும் வெப்பம் மேலும் நீடிக்கலாமென்றும் தென்மேற்குப் பருவப் பெயர்ச்சிக்காற்று இந்தநிலையை இம்மாத முடிவுக்குள் மாற்றக் கூடுமென எதிர்பார்ப்பதற்கில்லையென்றும் கொழும்பு காலநிலை அவதான நிலைய அதிகாரி திரு எக்கநாயக்க தெரிவித்துள்ளார். பருவப் பெயர்ச்சிக்காற்று இன்னும் உருவாகாததும் வெப்பக்காற்று இன்னும் நள்ளிரவுவரை நீடிப்பதே இதற்குக் காரணமென்றும் அவர் சொன்னார். நேற்றுமாலை 7 மணிவரை கொழும்பில் 90 பாகை வெப்பமும் திரு கோணமலையில் 99 பாகை வெப்பமும் வெப்பம் பதிவுசெய்யப்பட்டது.

புதுடி, மே 15 1966 - 87-ம் ஆண்டில் டெலிபோன் சாதனங்களை இந்தியா வெகுவாக ஏற்றுமதி செய்யும் என்று மதிப்பிடப்பட்டுள்ளது.





# முல்லையும் துளசியும்

(திருமதி தேவபுதி நடராஜா, மலையா பல்கலைக்கழகம்)

சங்ககாலப் புலவர்கள் கற்புடைய மகிகையரை அருந்ததிக்கு ஒப்பிட்டனர். அவர்கள் தம் கற்பின் அடையாளமாக முல்லை மலரைச் சூடினர் என்றும் பாடினர். 'முல்லை சான்றகற்பின் மெல்லியள் குறுமகள்' என்ற தொடர்பைப் பல சங்க காலப் பாடல்களில் காணலாம். பெண்கள் வீட்டில் முல்லைக்கொடிகளை வளர்த்தனர் என்பதை 'இவ்வளர் முல்லை' என்னும் சிலப்பதிகாரத் தொடர் விளக்குகிறது. பிற்கால இலக்கியங்கள் மூலம் களிர்வளர்த்த முல்லைக்கொடி முதன் முதலாக அரும்புகள் ஈன்றால் அதைப்பெறும் விழாவாக இசையோடு கொண்டாடினர் என அறிகின்றோம். சீவக சிந்தாமணியில் 'கற்பு' என்னும் நேர்பொருள் படுமாறு 'முல்லை' என்ற சொல் கையாளப் பட்டிருப்பதை குறிப்பிடத்தக்கது. (தானுடைய முல்லை யெல்லாந்தாது கப் பறித்திட்டானே)

இவ்வாறு முல்லை யை வளர்க்கும் விழக்கம் தமிழ் நாட்டில் மறைந்து விட்டது. அதற்குப்பதிலாக வீடுதோறும் மாடம் அமைத்து அதில் துளசிச் செடியை வளர்த்துள்ள சிமாதா வெணவளர்க்கேற்றி வழிபடும் வழக்கம் வளர்ந்துள்ளது. இதற்குக் காரணம் திருமால் வழிபாடு அல்ல சக்தி வழிபாடு.

பண்டைக்காலம் தொடர்மகளிர்தங்கணவர் மேற்கொண்ட முயற்சியில் வெற்றிபெற வேண்டிக் கொற்றவையைத் தொழுதனர். அவள் வெற்றி வேண்டி

புய பாலைநில மக்களின் தெய்வமானாள். வேனிற் காலத்தில் மழைவழியில் லாதுவறண்ட குறிஞ்சி நிலப் பகுதிகளும் முல்லைநிலப் பகுதிகளும் தமிழ் நாட்டில் பாலை யென்னும் படிவம் கொண்டதாகச் சிலப்பதிகாரம் கூறும். ஆகவே அந்நிலப் பகுதிகளில் முருகன், மால், கொற்றவையாகிய தெய்வங்களை மக்கள் வழிபட்டிருப்பர். நாளடைவில் இத் தெய்வங்களுக்கிடையே தொடர்புகளை உண்டாக்கினர். கருமைநிறங்கொண்ட மாலையும், கொற்றவையையும் அண்ணன், தங்கையெனக்கொண்டு போற்றினர். சென்மையும் இளமையும் கொண்ட குமரனைக் கொற்றவையின் குழவியாக வழிபட்டனர்.

இவ்வாறு திருமாலோடு தொடர்பு படுத்தப்பட்டதும் கொற்றவைக்குத் திருமாலின் படைகளும் உரியவையாகக் கொள்ளப்பட்டன. இதைச் 'சங்கமுஞ்சக் கரமுந் தாமரைக்கையேந்தி செங்கணர்மான் சினை விடமேனின்றுயால்' என்னும் சிலப்பதிகார அடிகள் விளக்குகின்றன. இதைப் போன்றே திருமால் வீடுபத்தோடு அணிந்து கொள்ளும் துழாய் மாலையும் கொற்றவைக்குரியதாயிற்று ஆகவே தம் இவ்வற வாழ்க்கை வளம்பெற வேண்டுமெனக் கொற்றவையை வழிபட்ட குலப்பெண்கள் அவளுக்கு உரியதாகக் கருதப்படும் துளசியை வளர்த்து வழிபட்டனர்.

# ஜயாறன்

சுழநாடு

கோலாமைப்பூரில் நடந்த உலகத் தமிழ் ஆராய்ச்சி மகாநாட்டில் பத்திரிகைக் காரர்களுக்கு இடமே அளிக்காமல் அவர்களை பிஷ்பாசி த்துவிட்டார்களாம்! அம் மகாநாட்டைப்பற்றி சிறப்பு மலரை மேலான முறையில் வெளியிட்டு பெரும் தொண்டு செய்த "தமிழ் நேசன்" பத்திரிகைக்கும் கூட அழைப்பில்லையாம்! இதைப்பற்றி அதன் பிரதிநிதி ஒருவர் அப்பத்திரிகையில் எழுதியதைப்படித்தேன். மிக ஏமாற்றமாகவும் வருத்தமாகவும் இருந்தது.

விசேஷ கட்டுரைகளை ஆக்கி கிவத்தில் அச்சிட்டிருக்கையில் ஏன் தமிழில் அவற்றை வெளியிடவில்லை என்று ம. பே. சி அவர்கள் கேட்டதற்கு, கேரளத்தைச்சேர்ந்த மகாநாட்டு நிர்வாகி ஒருவர் மலையாளிலே சீன அச்சுக்கூடங்களே இருப்பதாயும் தமிழ் அச்சுநீர சாலைகள் இல்லாததாலேயே இது முடியாத போயிற்றென்றும் ஒரு நொண்டிச் சமாதானம் சொல்லி தப்பப்பார்த்தார்.

ஆனால் ம. பொ. சி. விடவில்லை. மூன்று முதல்தரமான தமிழ் திணைசரிப் பத்திரிகைகள் மலையாளில் நடக்கையில், தமிழ் அச்சுநீர சாலை இல்லை என்று கூறுவது ஒப்புக்கொள்ளக்கூடியதல்ல வென்று சரியாகத்தெரிவித்தார்.

தமிழை சிறப்பிப்பதற்காகக் கூடிய ஒரு மகாநாடு, தமிழில் பல கட்டுரைகளையும் அச்சிடாமல் அலட்சியமாக இருந்த காரணம் என்ன?

முதல்முதலாக உலக சரித்திரத்திலேயே இவ்வித மகாநாட்டை கூட்டி நடத்தியது மிகப்பெரும் பொறுப்பு. அவர்களுக்கும் சிறப்பாக நமது நெடுந்திணைச்சேர்ந்த தனிநாயக அடிகளாரையும் இதற்காக நன்றியுடன் எவ்வளவு பாராட்டினாலும் தரும். முதல் மகாநாட்டில் இவ்விதமான குறைகள் ஏற்பட்டதில் வியப்பில்லை அடுத்த மகாநாடு சென்னைவில் நடக்கஇருக்கிறதாம். அப்போதாவது பத்திரிகைக் காரர்களை பிஷ்பாசிக்காமல் அவர்களையும் அழைத்துக் கூடுமானவிளம்பரம் கிடைக்கும்படி செய்வதுடன், தமிழிலும் விசேஷ கட்டுரைகளையும், மகாநாட்டு நடைமுறை விபரங்களையும் வெளியிடத்தக்க ஒழுங்குகள் செய்யவேண்டுமென்றே இதை இங்கு எழுதலானேன்.

# சுழநாடு

National Daily Daily Post No. 45, 145, 145, 145  
Telegrams: ERL 3429 Jaffna Phone: 387

சுழநாடு பரப்பல ஆண்டு வைகாசி 17 3 உ (16-5-66)

## போதன மொழி

மற்ற விஷயங்களிலே என்னகடுத்து வேற்றுமை இருப்பினும் தமிழ்க் குழந்தைகளின் போதன மொழி விஷயத்தில் தமிழ் தலைவர்களிடையே ஒரு மனப்பாட்டை கருத்து நிலவுவது குறிப்பிடத்தக்கது. கல்வி அமைச்சர் தயாரித்துள்ள புதிய கல்வி மசோதாவிலே குழந்தைகளின் போதன மொழியைப் பெற்றோர்களே தீர்மானிக்கலாமென்று கூறுகின்றது. மேலெழுந்தவாரியாகப் பார்ப்பவர்களுக்கு இது நல்ல யோசனையாகத் தோன்றக்கூடும். ஆனால் இதிலுள்ள ஆபத்தை உணர்ந்தே, தமிழ்த் தலைவர்கள் இதை ஆட்சேபித்து, தமிழ்க் குழந்தைகளுக்குத் தமிழ் மூலமும் சிங்களக் குழந்தைகளுக்கு சிங்கள மூலமும் கல்வி போதிக்க வேண்டுமென்று வற்புறுத்தியுள்ளனர்.

திகனிலே சிறப்பாக மலை நாடு, கொழும்பு முதலிய இடங்களில் தமிழ்ப்பள்ளிக்கூடங்களையும் தமிழ் மூலம் போதிக்கும் வகுப்புகளையும் முந்திய அரசாங்கம் படிப்படியாக முடிவந்ததால், அங்கு வசிக்கும் தமிழ்ப் பிள்ளைகளுக்குத் தங்கள் தாய் மொழி மூலம் கற்கக்கூடியவாய்ப்புப்பெரிதும் குறைந்துவிட்டது. பல தமிழ் மாணவர்களை சிங்கள மொழி மூலம் கற்கவேண்டிய நிற்பந்தமும் ஏற்பட்டுள்ளது. இஷ்டப்பட்டுத் தான் தமிழ்ப் பெற்றோர்கள் தங்கள் குழந்தைகளை சிங்களப்பள்ளிக்கூடத்தில் சேர்க்கின்றார்கள் என்று சொல்ல முடியுமா?

சிங்கள மொழி கற்பதென்பது ஒன்று. சிங்கள மூலம் கல்வியைக் கற்பதென்பது முற்றிலும் வேறு. சிங்களத்தை இரண்டாவது மொழியாக தமிழ் மாணவர்கள் கற்க இஷ்டப்படலாம். ஆனால் தீர்வாக யந்திர மூலம் தமிழ்ப்பள்ளிக்கூடங்களையும் வகுப்புகளையும் படிப்படியாக முடி, தமிழ்ப்பிள்ளைகளுக்கு சிங்கள மூலம் கற்பதைத் தவிர வேறு வழியில்லாமற் செய்வதாயின், அதை நியாய புத்தியுள்ள யாரும் ஒப்புமுடியாது. துரதிருஷ்டவசமாக கல்வி இலாகாவின் சம்ப கொள்கை இவ்விதம்தான் இருந்துவருகின்றது.

தாய் மொழியைவிட்டு வேறு மொழி மூலம் கல்வி கற்கும் குழந்தைகள், தங்கள் பண்பாட்டையும், கலாச்சாரங்களையும் கைவிட்டு, இரண்டும் கெட்ட இனமாகி விடக்கூடிய ஆபத்துமுள்ளது. தங்கள் இனத்துக்கு இவ்வளவு ஆபத்து ஏற்படாமல் தவிர்க்கவே தமிழ் தலைவர்கள் ஏகமனதாக இம்முக்கிய விஷயத்தில் அபிப்பிராயம் தெரிவித்துள்ளனர். தமிழரின் உரிமைகளையும் தேசிய ஒற்றுமையையும் பாதுகாப்பதாகப் பன்முறையும் கூறும் பிரதமர் திரு ட். வி. சேனநாயகர், இம்முக்கிய விஷயத்திலே, தமிழரின் ஏகோபித்த கருத்துக்கு மாறாக அவசரப்பட்டு இப்பொழுதுள்ள ஓர் ஏற்பாட்டை மாற்ற மாட்டா ரென்றே நம்புகிறோம்.

## நோயாளிகளை சுமக்கின்றனர்

பெற்றோர்கள் தங்கள் குழந்தைகளின் நன் நன்மைக்கு மாறாகத் தீர்மானிப்பார்களா அவர்களின் இஷ்டத்துக்கு போதன மொழியை நிர்ணயிக்க விட்டால் என்ன பாதகம் என்று கேட்கப்படலாம். தமிழ்ப் பெற்றோர்கள் தமிழ் மூலமே தங்கள் குழந்தைகளுக்கு கல்வி போதிக்கவேண்டுமென்றுதான் சாதாரணமாகக் கேட்பர். ஆனால் வடக்கு, கிழக்கு மாகாணங்களைத் தவிர பிரபலமாக

இரத்தினபுரி, ஞாயிறு இரத்தினபுரி ஆஸ்பத்திரியிலுள்ள மின்சார 'லிப்ட்' பழுதடைந்து விட்டதால் மேல்மாடியிலுள்ள எல்லாவார்ட்டுகளுக்கும், நோயாளிகளை சுமந்து செல்லவேண்டிய நிலைமை ஏற்பட்டுள்ளது. வாட்டிலிருந்து சிகிச்சை பெறவேண்டிய நோயாளிகளை, கன்காணி மாறும், கூலியாட்களும், சுமந்து செல்கின்றனர். சத்திர சிகிச்சை செய்யப்பட்ட நோயாளிகளும், சுமந்து செல்லப்படுகின்றனர்

## ஆசிரியருக்குக் கடிதங்கள்

தட்டெழுத்தறிவுள்ள சிங்கள கீழ்ப்பணியாளருக்கென்றே தனியாக சிங்களத் தட்டெழுத்துப் பரீட்சைகள் 1965, 1966-ம் ஆண்டுகளில் நடைபெற்று நின்றும் இதே நிலையிலுள்ள தமிழ் கீழ்ப்பணியாளருக்கு தமிழ் மொழி மூலம் ஒரு பரீட்சையாவது நடைபெறாமல் இருப்பது அநீதியும், அதிருப்தியானதாகும். அரசினர் கீழ்ப்பணியாளர் சேவையில் தமிழ்த் தட்டெழுத்துத் தெரிந்த பலர் தங்கள் கடமைகளுடன் தமிழ்க் தட்டெழுத்து வேலைகளையும் செய்து வருகிறார்கள். ஆகவே அரசினர் சேவையில், தமிழ்த் தட்டெழுத்து தாளர் அவசரமாகவும், துளசியமாகவும் தேவைப்படுகின்றதென்பது வெளிப்படை.

1965-ம் ஆண்டு நவம்பர் மாதம் 11-ம் திகதி நடைபெற்ற தமிழ்த் தட்டெழுத்து தாளர் பரீட்சைக்கு அரசாங்க சேவையில் நிரந்தரமான பதவி வகிப்பவர்கள் தோற்றக் கூடியதாக சலுகை வழங்கப்பட்டிருக்கிறது. இதுவரையில் பெறுபெறுசள் வெளிவராத இப்பரீட்சையில் தோற்றிய வாழ்க்கையில் கஷ்டப்படும் தட்டெழுத்துத் தெரிந்த கீழ்ப்பணியாளர்களாகிய எங்களுக்கு (இதுவரை காலமும் தமிழ் கீழ்ப்பணியாளருக்கு தமிழ்த் தட்டெழுத்துப் பரீட்சை நடைபெறாதபடியால்) விசேட சலுகை அளித்து தமிழ்த் தட்டெழுத்து தாளர்களாக எளாக நியமனம் செய்வதற்கு பாராளுமன்ற உறுப்பினர்களும் மற்றும் அதிகாரிகளும் ஆவன செய்வாரா என்பது பாராளுமன்ற யாழ்ப்பாணம்.

## அவலநிலை

சில நாட்களுக்கு முன்பு எனக்கு ஒரு கடிதம் வந்தது. அதில் 'முத்திரையொட்டப்படவில்லை. ஆதலால் அது ஓர் அரசாங்க கடிதமாய் இருக்க வேண்டுமென்று ஊகித்துக் கொண்டேன். பதில் உள்ள இரண்டொரு இலக்கங்களைத் தவிர மற்றவை ஒன்றுமே எனக்கு விளங்கவில்லை. என்னுடைய பெயர், முகவரி கூட சிங்கள எழுத்திலேயே எழுதப்பட்டிருந்தது. நல்ல வேளையாக தபால் கந்தோரில் இருப்பவர்கள் அது எனக்குத் தான் சேர வேண்டியதென்பதை அறிந்து என்னிடம் சேர்ப்பித்தார்கள்.

கள் சிவல் தொழிலாளிகள் தேவை என்ற விளம்பரம் ஒன்றுக்கு சில நாட்களுக்கு முன் நான் விண்ணப்பித்திருந்தேன். இக் கடிதம் அதற்கு மறுமொழியாய் இருக்கக் கூடுமென்று எண்ணுகிறேன். தமிழகிய நான் தமிழில் எழுதிய கடிதத்துக்கு தமிழில் மறுமொழி கொடுக்காமல் எனக்கு 9 புரியாத ஒரு மொழியில் ஏன் எழுதினார்கள் என்பது எனக்கு பெரிய ஆச்சரியமும் ஏமாற்றமுமாயிருக்கிறது.

தமிழ் மொழி விசேஷசட்டம் என்பதாக சமீபத்தில் எங்கள் பாராளுமன்றத்தில் ஒரு மசோதா நிறைவேறியதாம். அதன் பலாபலன் தான் இந்த கடிதமோ?

கே. நாகேந்திரம். பட்டினசபை ஒழுங்கை மாணிப்பாய்.

## என் இந்த விஷயம்?

சில நாட்களுக்கு முன்பு எனக்கு ஒரு கடிதம் வந்தது. அதில் 'முத்திரையொட்டப்படவில்லை. ஆதலால் அது ஓர் அரசாங்க கடிதமாய் இருக்க வேண்டுமென்று ஊகித்துக் கொண்டேன். பதில் உள்ள இரண்டொரு இலக்கங்களைத் தவிர மற்றவை ஒன்றுமே எனக்கு விளங்கவில்லை. என்னுடைய பெயர், முகவரி கூட சிங்கள எழுத்திலேயே எழுதப்பட்டிருந்தது. நல்ல வேளையாக தபால் கந்தோரில் இருப்பவர்கள் அது எனக்குத் தான் சேர வேண்டியதென்பதை அறிந்து என்னிடம் சேர்ப்பித்தார்கள்.

நெடுந்திவு படகுத்துறையிலே நீர் வறண்டுவிட்டதால் 'ராஜேஸ்வரி' மோட்டார் படகு, சடலில் வெகு தூரத்தில் நிற்பதாயும், மக்கள் மூட்டை முடிச்சுகளுடன் கடலில் நடந்து கரைவர வேண்டியிருப்பதாகவும் ஒரு செய்தி கூறுகிறது. வெளி உலகத்துடன் நெடுந்திவு மக்களுக்கு உள்ள ஒரே தொடர்பு இந்தப் படகுத்துறை மூலம்தான் இந்தத்துறையும் பயன்படாமல், அம்மக்கள் எவ்வளவு காலம் கஷ்டப்பட வேண்டுமோ! தூரத்திலே என்கோ உள்ள திவு என்று அரசாங்க அதிபர் அலட்சியமாக இல்லாமல், இதை உடனே கவனித்து படகுத்துறையை ஆழமாக்கி, அம்மக்களின் சங்கடத்தைக் குறைக்கவேண்டும்.

அத்திலுள்ள மக்களுக்கு தண்ணீர், போக்குவரத்து முதலிய பல கஷ்டங்களுக்கு (5-ம் பக்கம் பார்க்க)

# எதிரிகள் விடுதலை; சாட்சிக்கு எச்சரிக்கை இராமநாதபுரம் கொலை, பெண் கடத்தல் வழக்கில் தீர்ப்பு

யாழ்ப்பாணம், திங்கள் இராமநாதபுரம் கொலை, பெண்கடத்தல் வழக்கு நேற்று மூன்றாம் நாள் காலை வடபகுதி அசைஸ் நீதிமன்றத்தில் நீதியரசர் டாக்டர் ஏச். டபிள்யூ. தம்பையா முன்னிலையில் விசாரணைக்கு எடுத்துக்கொள்ளப்பட்ட போது இவ் வழக்கில் சம்பந்தப்பட்டிருந்த ஆறு எதிரிகளையும் நீதியரசர் விடுதலை செய்து தீர்ப்பளித்தார்.

காலஞ்சென்றவரின் மகனான சண்முகத்தின் சாட்சியம் நம்பக்கூடியதாகவில்லை என ஜூரிமார்சுள் ஏகமனதாக, விசாரணை நடுவில் தெரிவித்தபோது நீதியரசர் அதனை ஏற்றுக் கொண்டு அவர் கோர்ட்டை அவமதித்த குற்றத்துக்காக அவருக்கு தண்டனை அளிக்கப்படவேண்டுமென்றும் வயது குறைவாகவுள்ளதால் அவ்வாறு செய்யாது விடுவதாகவும் எச்சரிக்கை செய்தார்.

இவ்வழக்கில் 64-ம் ஆண்டு அக்டோபர் மாதம் 5-ம் திகதி இராமநாதபுரத்தில், வைரவநாதர் ஆறுமுகத்தான் மகன் பூரணத்தை, தகப்பனின் சட்டபூர்வமான பாதுகாப்பிலிருந்து வைத்திலிங்கம் தனுஷ்கோடி, கதிரவேலு நடராசா, கதிரவேலு துரைசிங்கம், வைத்திலிங்கம் சண்முகம், ஜோசப் அருள் பிரகாசம் ஆகியோர் கடத்

திச்சென்றதாகவும், அதே நேரத்தில் அதே இடத்தில் ஆறுமுகத்தை, 1-ம் எதிரி வைத்திலிங்கம் தனுஷ்கோடி கொலை செய்ததாகவும் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டிருந்தது.

1-ம் எதிரி சார்பில் அட்வகேட் ஜே. ஏ. பி. செரியும், அட்வகேட் கே. ஏ. எஸ். சண்முகநாதனின் உதவியுடனும், திரு. ஏ. ரி. ஜி பிரிட்டோ, திரு. ஆர்.டி. சிவகுரு ஆகியோரின் அனுசரணையுடம் ஆஜராஜர். அட்வகேட் எஸ். சிவானந்தன் 1-ம் எதிரிக்காக அரசாங்கத்தால் நியமிக்கப்பட்டிருந்தார்.

2-ம் 4-ம், 5-ம், 6-ம் எதிரிகள் சார்பில் அட்வகேட் ரி. கணேசலிங்கம், புறக்கட்டையசின்கம் யோகநாதனின் அனுசரணையுடம் ஆஜராஜர். எதிரிகளுக்காக அட்வகேட் எம். ஆலாலசுந்தரம் அரசாங்கத்தால் நியமிக்கப்பட்டிருந்தார்.

3-ம் எதிரிசார்பில் அட்வகேட் வி. என். நவரத்தினம் புறக்கட்டைய ரி. ஜி. பிரிட்டோவின் அனுசரணையுடம் ஆஜராஜர். 3-ம் எதிரிக்காக அரசாங்கத்தால் அட்வகேட் எஸ். சிவானந்தன் நியமிக்கப்பட்டிருந்தார். அசைஸ் விசாரணை மீண்டும் இம்மாதம் 19-ம் திகதி ஆரம்பமாகும். (ந. நி)

## தமிழ் பல்கலைக்கழக இயக்கத்தின் மந்தம்

யாழ்ப்பாணம், திங்கள் தமிழ் பல்கலைக்கழக இயக்கமும் சபையும் மேலும் அங்கத்தவர்களைச் சேர்க்கவோ அங்கத்தவ பதவியினைருந்து விலகியவர்களைச் சேர்த்துக் கொள்ளவோ எந்தவித முயற்சிகளும் எடுக்கவில்லையென தமிழ் பல்கலைக்கழக இயக்கத்தின் சபை தனது 7-வது ஆண்டு அறிக்கையில் தெரிவித்துள்ளது.

1963-ம் வருடம் டிசம்பர் முதல் திகதியிலிருந்து 1965-ம் வருடம் டிசம்பர் 31-ம் திகதிவரையான கால எல்லைக்குள் நடைபெற்ற விஷயங்களை உள்ளடக்கி வெளியிடப்பட்டுள்ள இந்த அறிக்கையில் உப்பு வெளியில் விவசாய பயிற்சி, கால்

நடைப்பயிற்சி அளிக்கும் நிலையம் அமைக்கும் முயற்சியில் நல்ல முன்னேற்றம் ஏற்பட்ட பின்னரே மேலும் அங்கத்தவர்களை சேர்த்து அங்கத்தவர்களின் எண்ணிக்கையை அதிகரிக்க வேண்டும் என எண்ணப்பட்டதாலேயே இவ்வித தேக்க நிலை ஏற்பட்டது என விளக்கம் தரப்பட்டுள்ளது.

இப்பயிற்சி நிலையம் அமைப்பதில் இப்போது நகில் முன்னேற்றம் ஏற்பட்டுள்ளது என்றும் அங்கத்தவ பதவியைப் புதுப்பித்து இப்பயிற்சி நிலையத்தை அமைத்து வகுப்புகளை விரைவில் ஆரம்பிச்சு உதவுமாறும் சபை வேண்டுகோள் விடுத்துள்ளது.

## மனுநீராகரிக்கப்பட்டதை எதிர்த்து வாக்காளர் அப்பீல்

யாழ்ப்பாணம், திங். 1965-ம் ஆண்டு தேர்தல் வாக்காளர் பட்டியலிலிருந்து தங்கள் பெயர்கள் நீக்கப்பட்டதை ஆட்சேபித்து கிளிநொச்சித்தொகுதியைச் சேர்ந்த தருமபுரம் வாசிகள் 540 பேர் தாக்கல் செய்திருந்த மனு நீராகரிக்கப்பட்டதை எதிர்த்து அவர்கள் உயர் நீதிமன்றத்தக்கு அப்பீல் தாக்கல்செய்துள்ளனர்.

இத்தகவலை மனுதார்சார்பில் ஆஜரான வழக்கறிஞர் திரு. வி. சுந்தரலிங்கம் தெரிவித்துள்ளார்.

540 பேரின் மனுக்களில் 51 மனுக்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டதாகவும் 491 மனுக்கள் நீராகரிக்கப்பட்டதாகவும் இவற்றை ஆட்சேபித்து அப்பீல் தாக்கல் செய்யப்பட்டிருப்பதாகவும் திரு. சுந்தரலிங்கம் தெரிவித்துள்ளார்.

## இளம் ஆராய்ச்சியாளர்களுக்குப் போட்டி!

ஹாம்ப்ரீக்(டாட்) மே15 பல்கலைக்கழகத்தில் சேர்ந்து பயிற்சிபெறுவதற்கு முன்னர் இளம் விஞ்ஞான ஆராய்ச்சி மாணவர், மாணவிகளின் திறமையைச் சோதிப்பதற்காக, ஹாம்ப்ரீக் நகரில் ஒரு போட்டி நடக்கிறது. இளம்மாணவர்களின் திறமையைக் கண்டு, முதுவிஞ்ஞானிகள் விசக்கின்றனர். கொழும்புதிராவகத்தின் 'முதிர்ச்சி' நிலையை நிபுணயிக்க ஓர் எளியமுறையை கண்டுபிடித்த மரியா என்ற 20வயதுமாணவிக்கும், 1200 மணிநேரம் உழைத்து, மிகவும் சின்னஞ்சிறு எலித்தொழிவிக்கம்யூட்டன் நெய்திரவாயு மூலம் உருவாக்கிய ஹிப்பிராண்ட் என்ற 19

## வாக்சா திருநாள்

கோண்டாவில், ஞாயிறு சைவசமயம் வரட்சியுற்ற சூழ்நிலையிலே அதற்கு புத்துயிர் அளிக்கத்தோன்றினர் திருநாவுக்கரசு நாயனார். அவர் தோன்றாது விடுவாரேயானால் சைவம்இன்று தலைபோங்கியிருக்குமென்று கூறுவது அசாத்தியமாகும்" என இணுவில் சைவமகா ஜனகல்லூரி மண்டபத்தில் நடைபெற்ற திருநாவுக்கரசு நாயனார் சுவாமிகளின் குருபூசை விழாவில் திரு. த. கந்தையா கூறினார்.

'நாவுக்கரசர் தமக்க நேர்ந்த இடங்களை சிவசத்தியாசிதாங்கினார். இதிவிருந்து நாம் பெறக்கூடியதென்ன வென்றால் கடவுளை நம்பினோர் ஒரு பொழுதும் கைவிடப் படுவதில்லையென்பது தொண்டுகளில் சிறந்தது ஆயத்தொண்டு. திருநாவுக்கரசரும் இறுதி மூச்சுவரை உழவாரப்படை தாங்கி ஆலயத்தொண்டு புரிந்துவந்தார். அதன் பயனாக இறைவனை அனுபவங்களால் கண்டார்' என்றும் அவர் தொடர்ந்து பேசியபோது குறிப்பிட்டார். விழா அன்னதானத்துடன் இனிது முடிவடைந்தது.

## புதுமையான டெலஸ்கோப்

ஸ்ட்ட்கார்ட் (டாட்) மே15

மத்திய தரைக்கடலில் காப்பிரி தீவில் அமைந்துள்ள குரிய மண்டல ஆராய்ச்சி நிலையத்தில், 12,50,000 ரூபா மதிப்புள்ள புதுமையான 'டெலஸ்கோப்' ஒன்றை மேற்கு ஜெர்மன் நிறுவனம் அமைத்துள்ளது. சாதாரணமாக தொலைநோக்கிக் கருவி, ஒரு பெரிய கூண்டுக்குள் அமைந்திருக்கும். கூண்டுக்குள் உஷ்ணக் காற்று திரண்ட, குரியனைத்துல்லியமாகப் படமெடுக்கவும் பார்க்கவும் இடைஞ்சல் செய்யும். இதைத் தவிர்க்கும் முறையில் புதுமையான 'டெலஸ்கோப்' தனியாக உயரமான இடத்தில் அமைக்கப்பட்டிருக்கிறது. காற்று வேகத்தில் தொலைநோக்கிக் கருவி சிறிதும் அசையாமல் இருக்கும் வகையில், ஒரு நீண்டகூண்டுக்கள் அமைக்கப்பட்டிருக்கிறது. (யூ. பி. எஸ்)

## மிதிபலகை பிரயாணம் 9 பேருக்கு அபராதம்

கொழும்பு, ஞாயிறு மிதிபலகையில் பிரயாணம் செய்த ஒன்பது பேர்களுக்கு கொழும்பு பிரதம மாஜிஸ்திரேட் திரு. பி. ஜி. எஸ். டேவிட் தலா 20 ரூபா அபராதம் விதித்தார். பஸ்ஸில் மிதிபலகையில் பிரயாணம் செய்த ஒன்பதுபேரும் நேற்று மருதானையில் கைதுசெய்யப்பட்டனர். இவர்களில் சிலர் குற்றத்தை ஒப்புக் கொண்டனர்.

இலங்கை போக்குவரத்து சபை சார்பில் ஆஜரான திரு. அன்ருடி சில்வா, மிதிபலகை பிரயாணம் தடை செய்யப்பட்டபின், இலங்கை முழுவதும் சபையின் வருமானம் 28,000 ரூபா அதிகரித்துள்ளதெனக் கூறினார்.

முதல் தடவையானபடியால் குறைந்த அபராதம் விதிப்பதாகவும், இனிமேல் மிதிபலகையில் பிரயாணம் செய்யவேண்டா மென்றும் நீதிபதி தீர்ப்பளிக்கும்போது கூறினார்.

இலங்கை போக்குவரத்து சபை சார்பில் ஆஜரான திரு. அன்ருடி சில்வா, மிதிபலகை பிரயாணம் தடை செய்யப்பட்டபின், இலங்கை முழுவதும் சபையின் வருமானம் 28,000 ரூபா அதிகரித்துள்ளதெனக் கூறினார். (யூ. பி. எஸ்)

## "யு. என். பி. - தமிழரசுக்கட்சி வேறுபாடு கிடையாது"

தமிழரசுத் தலைவர்கள் விளக்கம்

கொழும்பு, ஞாயிறு தமிழரசுக்கட்சிக்கும் யு. என். பி.க்கு மிடையில் கருத்துவேறுபாடு நிலவுவதாக தெரிவிக்கப்பட்ட செய்திகள் தவறானவை என தமிழரசுக்கட்சித் தலைவர் களான என். ஜே. வி. செல்வநாயகம், டாக்டர் ஈ. எம். வி. நாகநாதன் ஆகியோர் தெரிவித்துள்ளனர்.

இதுசம்பந்தமாக டாக்டர் நாகநாதன் தெரிவிக்கையில் நல்லூரில் நடைபெற்ற கூட்டமொன்றில் தாமும் கட்சியின் மற்ற தலைவர்களும் தெரிவித்த சில கருத்துக்கள் சில தனிப்பட்ட நபர்களால் திரித்துக் கூறப்பட்டுள்ளது என்றும் அக்கூட்டத்தில் திரு செல்வநாயகம் சில கேள்விகளுக்குப் பதிலளிக்கையில் ஐக்கியதேசியக்கட்சியில் தாம் சேர்ந்துவிடவில்லையென்றும் கட்சியின் கொள்கைகளைக் கைவிட்டுவிடவுமுல்லையென்றும் ஆனால் இலங்கையில் உள்ள சகல மக்களின் நலன் கருதி யு. என். பி. யுடன் தேசிய அரசாங்கம் ஒன்றை உருவாக்கியுள்ளதாக தெரிவித்தாரென்றும் குறிப்பிட்டார்.

குறிப்பாக முந்திய அரசாங்கத்தினால் தமிழருக்கு மறுக்கப்பட்ட சில அடிப்படைஉரிமைகளைப் பெறுவதற்காகவே தேசிய அரசாங்கத்தில் சேர்ந்ததாக தெரிவிக்கப்பட்டதாக டாக்டர் நாகநாதன் எடுத்துக் கூறினார்.

திரு எஸ் ஜே வி இதுபற்றித் தெரிவிக்கையில் அக்கூட்டத்தில் தமிழரசுக்கட்சியுடன் பி.கூட்டு தமிழர்களுக்கு எதுவிதத்திலும் ஆபத்து ஏற்படுத்தவதாக இருந்தால் தாம் அக்கூட்டிலிருந்து விலகிவிடுவோமென்றும் தெரிவித்ததாகக் கூறினார்.

இதில் 'ஆபத்து ஏற்படுவதாக இருந்தால்' என்ற வார்த்தை உற்றுநோக்கப்படவேண்டிய ஷயம் திரு எஸ் ஜே சுட்டிக்காட்டினார்.

இரு சமூகங்களுக்கிடையிலும் நல்லுறவு ஏற்படவேண்டியதன் அவசியத்தை வற்புறுத்தி டாக்டர் நாகநாதன் கூறியுள்ளதாவது: இலங்கை சுதந்திரமடைந்த தினம் முதல் தூரதிஷ்ட வசமாக சிங்கள-தமிழ் சமூகங்களுக்கிடையே நிலவிவந்துள்ள ஒற்றுமையின்மை எமது நாட்டின் பொருளாதாரத்தைப் பெரிதும் பாதித்துவந்துள்ளது எமது வாழ்க்கையும் இதனால் சீர்குலைந்துள்ளது. எமது கலாச்

சார ஆன்மீக துறைகளின் வளர்ச்சி தடைப்பட்டுள்ளது

இலங்கையில் நிரந்தரமான சமாதானத்தை உருவாக்குவதன் மூலம்தான் நமது பொருளாதாரவளர்ச்சியையும் ஏற்படுத்தலாம் இதன் மூலம் நமது கலாச்சாரத்தையும் வளர்ச்சியுறச் செய்யலாம்

தமது சொந்த அரசியல் நோக்கங்களுக்காக மத வேற்றுமைகளையும் தூண்டிவிடுபவர்கள் தேசத்துரோகிகளாகக் கணிக்கப்படவேண்டும்

## ஐயாறன்

(4-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) உள்ளாகியுள்ளனர். அரசாங்கம் எப்போது கண்திறக்குமோ தெரியவில்லை. அம்மக்கள், சிரமதானமாக இதைச் செய்யமுன்வந்தால், தங்களுக்குத் தாங்களே உதவி செய்துகொண்டவர்களானால், அதிகாரிகளும் தங்கள் கடமையை உணர்ந்து வேண்டியதைச் செய்யக்கூடும். தீவுப்பகுதி எம் பி இதை உடன் கவனிப்பாரா?

ஃ ஃ ஃ

வம்பின் மலர்க் குழலுமையான் மணவாளன் காண் மலரவன் மால் காண்பரிய மைந்தன்தான்கான், கம்பம தக்கி பிளிறவுரிசெய்நென் காண் கடல் நஞ்சமுண்டிருண்ட கண்டத்தான்கான், அம்பர் நகர்ப் பெருந் கோவில் அமர்கின்றருகான் ஆயவந்தியுள்ளான் காண் ஐயாறன் காண், செம்பொ னெனத் திகழ்கின்ற வுருவ தான் காண் சிவனவன்காண் சிவபுரத்தென் டெவ்வ தானே.

—அப்பர் சுவ

## வயோத்பரின் துணிச்சல்

அம்பலாங்கொடை, ஞாயிறு நள்ளிரவில் எரிந்துகொண்டிருந்த குடிசையிலிருந்து ஒன்றரை வயது குழந்தை உட்பட மூன்று பெண்களையும், 3 குழந்தைகளையும், அறுபது வயதான சில்வா என்ற தச்சுத் தொழிலாளி காப்பாற்றியுள்ளார். இச்சம்பவம் தலவத் தையில் நிழ்த்துள்ளது

## புதிய ஒலிபரப்பு

புதுடிவில், மே 15 இன்று முதல் இந்திய வாடுலி உருது, வங்காளி மொழிகளில் புதிய ஒலிபரப்புக்களை ஆரம்பித்திருக்கிறது உருது மொழிக்கு 9 மணி நேரமும் வங்காளிக்கு 7 1/2 மணி நேரமும் ஒதுக்கப்பட்டுள்ளது

## கீ. ச. ச. தலைவர் ராஜினாமா

யாழ்ப்பாணம், திங்கள் ஏழாலை கிராமசபைத்தலைவர் திரு. செல்வநாயகம் தமது பதவியை ராஜினாமாச் செய்துள்ளார்.

## 'பிக்குகளுக்கு கூப்பன் வேண்டாம்'

பத்தேகம், ஞாயிறு பிக்குகளுக்கு பங்கீட்டரிசி புத்தகம் வழங்குவதை நிறுத்தும்படி அரசாங்கத்தை கேட்டுக்கொள்ளும் தீர்மானம், கொட்டாவ கிராம சபையில் ஏகமனதாக நிறைவேறியது. இக் கூட்டம் திரு ஜி. ஹெப்சேனா தலைமையில் நடைபெற்றது

## கி. மு. சங்க கருத்தரங்கு

நெடுந்தீவு, ஞாயிறு நெடுந்தீவு கிராமமுன் னேற்றச் சங்கங்களினதும் மா தர் சங்கங்களினதும் கருத்தரங்கு இம்மாதம் 8-ம் திகதியில் இருந்து 10-ம் திகதிவரை மூன்று நாட்களாக நடைபெற்றது. இக் கருத்தரங்கில், கிராமத்தின் கடமைகள், நாட்டு வளர்ச்சி, சமூகமுன்னேற்றம், எங்கள் ாராமம், கூட்டுமுறை மனிதவாழ்க்கைக்கு கிராமமுன்னேற்றச் சங்கங்களின் உதவிகள் ஆகிய விஷயங்கள் விவாதிக்கப்பட்டன. இக் கருத்தரங்கில் நெடுந்தீவு வைத்திய அதிகாரி திரு. எஸ் வேதநாயகம், சாதார பரிசோதகர், கூட்டுறவுப் பரிசோதகர் ஆகியோரும் உரை நிகழ்த்தினர்.

# ஆசிய பவுண்டேஷன் நிதி உதவி இலங்கை சட்ட உதவி சபைக்கு கிடைக்கும்

கொழும்பு, சனி சட்ட உதவி சபைக்கு விரைவில் ஆசிய பவுண்டேஷன் ஸ்தாபனத்திடமிருந்து நிதியுதவி கிடைக்கவிருக்கின்றது.

சட்ட உதவி பெறமுடியாத பொதுமக்களுக்கு இலவச சட்ட உதவிகள் அளிக்கும் இந்த ஸ்தாபனம் இதுவரை சிலில் வழக்கு விஷயங்களில் மட்டுமே சட்ட உதவிகள் அளித்து வந்துள்ளது. இனிமேல் குற்றப்பிரிவு வழக்குகளுக்கும் சட்ட உதவிகள் அளிக்குமென்று தெரிகின்றது. இந்த ஸ்தாபனம் இலங்கை சட்ட நிபுணர்கள் சபையால் நிர்வகிக்கப்பட்டு வருகின்றது. இச்சபைக்கு அரசாங்கமும் ஏராளமாக உதவிபுரிந்து வந்துள்ளதென்று இச்சபையைச் சேர்ந்த ஒரு பிரமுகர் கூறினார்.

## திருநாவுக்கரசர் குருபூஜை

சுழிபுரம், ஞாயிறு சுழிபுரம் பகுதியிலுள்ள கல்லூரிகள் பாடசாலைகளில் திருநாவுக்கரசுநாயனார் குருபூஜை நடைபெற்றது. பண்ணைகம் மெய்கண்டான் பாடசாலையில் நடைபெற்ற குருபூஜையில், கூட்டுப்பிரார்த்தனையும் இ. ஆறுமுகத்தின் சொற்பொழிவும் இடம் பெற்றன. பண்டத்தரிப்பு இந்துக் கல்லூரியில் பண்டிதை நா. பாக்கியம் அ. ஆறுமுகம் ஆகியோரின் சொற்பொழிவும், திரு. மு. கிருஷ்ணபிள்ளையின் பண்ணிசையும் நடைபெற்றன. பண்டத்தரிப்பும்களில் கல்லூரி உட்பட மற்றும் சில கல்லூரிகளிலும் குருபூஜை நடைபெற்றன.

நீர்வேலி, ஞாயிறு திருநாவுக்கரசு சுவாமிகள் குருபூஜை நீர்வேலி ஸ்ரீவிநாயக சன சமூக நிலையத்தில் இந்து சமய விருத்திச் சங்கத்தினரால் 13-ம் திகதி கொண்டாடப்பட்டது. கூட்டுப்பிரார்த்தனையும் நடைபெற்றது.

சுன்னாகம், திங்கை மயிலணி சைவத்தியாசாலை சுன்னாகம் தில்லையம் பல மண்டபத்தில் திருநாவுக்கரசு நாயனார் குருபூஜை அதிவிமரிசையாகக் கொண்டாடப்பட்டது.

திரு. மா. குமாரசுவாமி, பண்டிதர் ச. கந்தசாமி, பிரம்மஸ்ரீ சோ. சோமாஸ் கந்தசர்மா ஆகியோர் திருநாவுக்கரசு சுவாமிகளைப் பற்றி உரையாற்றினர்.

## சிரமதானம்

பருத்தித்துறை, சனி அகில இலங்கைத் தமிழ் காங்கிரசின் பருத்தித்துறைக் கிளையினர் சிரமதானமும் பருத்தித்துறைப் பகுதியிலுள்ள சுடுகாடுகளையும் இடுகாடுகளையும் பல பொதுக்கிணறுகளையும் திருத்தும் வேலையைச் செய்துள்ளனர்.

தொண்டர்கள் மத்தியில் நகரசபைத்தலைவர் பேசுகையில் கூறியதாவது:

எங்கள் ஊர்களில் அரசினர் உதவியை நம்பியிருப்பது மிகவும் பிழையான காரியம். ஆஸ்பத்திரிகளைக் கட்டி அரசாங்கத்திற்கும் பொதுமக்களுக்கும் உதவக்கூடியவர்கள் எமது ஊரில் இருக்கும்போது சிறு விஷயங்களை நாம் செய்வதில் புதினமொன்றுமில்லை.

## “சைவத்துக்கு புத்துயிர் ஊட்டியவர்”

யாழ்ப்பாணம், ஞாயிறு சமணசமயத்தில் சேர்ந்த திருநாவுக்கரசரைப் பிடித்த சூலைநோயை நீக்கச் சமணர்கள் தம்மால் இயன்றவரை முயன்றும் முடியவில்லை. ஈற்றில் திருநாவுக்கரசர் நோய் தாங்கமுடியாது விழுது தரித்துச் சிவபிரானைத் துதித்துப்பாடியபோது சூலைநோய் நீங்கியது. திருநாவுக்கரசருக்குச் சிவபிரான் அருள் கிடைத்தது. பாம்பு கடித்து இறந்த பிள்ளையை உயிர்பெற்றெழு செய்ததுடன் பல அற்புதங்களையும் செய்து சைவசமயத்துக்குப் புத்தயிருட்டிச் சமணர்களிடமிருந்து சைவசமயத்தைக் காப்பாற்றிப் திருநாவுக்கரசுநாயனாரை நினைவுகூரும்பாருட்டு அன்றாடையகுருபூசையை கொண்டாடவேண்டியது சைவசமயத்தவர் ஒவ்வொருவரினதும் கடமையாகும்.

இவ்வாறு கொழும்புத்துறை கிழக்கு துறையப்பாவித்தியாசாலையில் நடைபெற்ற திருநாவுக்கரசுநாயனார் குருபூசையின் போது தலைமையாசிரியர் திரு. இ. செல்வராசா பேசுகையில் குறிப்பிட்டார். ஆசிரியர்கள் திரு. பொ. பூரணம் பிள்ளை, திரு. ந. பஞ்சாட்சரம், திருமதி வா. சண்முகநாதன், செல்வி மு. மங்கையர்க்கரசி, மாணவன் மா. கமலநாதன் ஆகியோர் திருநாவுக்கரசு நாயனாரைப் பற்றிப் பேசினார்கள். ஆசிரியை மு. மங்கையர்க்கரசியினால் திருநாவுக்கரசரின் பாடல்கள் பாடப்பட்டன.

## கஞ்சா கைப்பற்றப்பட்டது

சுழிபுரம், சனி டிசம்பர் மெற்கு கிராம சேவையாளர் பிரிவினரின் காலையடி கிராமத்தில் ரூபா இரண்டாயிரத்துக்கு மேல் பெறுமதியான கஞ்சா சங்காலை கலால் பகுதியினரால் கைப்பற்றப்பட்டுள்ளது. காலையடியிலுள்ள சில இல்லங்களிலிருந்து இக்கஞ்சா கைப்பற்றப்பட்டுள்ளது. இதைத்தொடர்ந்து கலால் பகுதியினர் இப்பிரிவில் தீவிர கவனம் செலுத்துகின்றனர்.

## ‘ஈழநாடு’ செய்திக்கு கைமேல்பலன்

சுழிபுரம், ஞாயிறு ‘புயலுக்கு வந்த வள்ளம்’ என்ற தலைப்புடன் ‘ஈழநாட்டில் வெளியான செய்தி கைமேல் பலனைக் கொடுத்துள்ளது. கடந்தவாரம் கல்லுண்டாய் உப்பளத்துக்கு அருகாமையில் ஒரு வள்ளம் புயலினால் வந்து கரைசேர்ந்து ஒருவராலும் சொந்தம் பாராட்டப்படாது பலநாட்கள் அப்படியே கரையோரத்தில் கிடந்தது. இதன் செய்தி ‘ஈழநாட்டில் வெளியானதைத் தொடர்ந்து வேலையைச் சேர்ந்த ஒருவர் தங்க சான்றுகளுடன் வந்து தகவல் உள்ளத்தை எடுத்துச்சென்றுள்ளார்.

## டாஷ்கண்டில் 10 பேர் பணி

டாஷ்கண்ட், மே 15 டாஷ்கண்டில் நேற்று ஏற்பட்ட பூமியதிர்ச்சியில் 10 பேர் கொல்லப்பட்டனர். 100-க்கு மேலானோர் காயமடைந்தனர் என அறிவிக்கப்பட்டது.

## பிறந்த குழந்தை இறந்த மாமம்

காலி, ஞாயிறு ஜோன் நோனூ இம்மாதம் 7-ந் திகதி ஒரு பிள்ளையை பெற்றிருந்தார். இரண்டு நாட்களுக்குப் பின்னர் பொலிஸார் வயல் பகுதியில் ஒரு குழந்தையின் சடலத்தை கண்டெடுத்தனர். பொலிஸார் பின்னர் அப்பெண்ணை கைது செய்து, பிள்ளையை பிரேத பரிசோதனை செய்தனர். விசாரணையின் போது குழந்தை இறந்து பிறந்ததாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. இம்மாதம் 19-ந் திகதி உடுகம மாஜிஸ்திரேட் கோர்ட்டில் இப்பெண்மேல் குழந்தையின் பிறப்பை மறைத்ததாக குற்றஞ்சாட்டி வழக்குத் தொடரப்படவிருக்கிறது.

## பூமி அதிர்ச்சி

டோக்கியோ, மே 15 மத்தியஜப்பானில் நேற்று பூமி அதிர்ச்சி ஏற்பட்டிருக்கிறது. சேதம் பற்றி விபரம் அறிவிக்கப்படவில்லை.

## பஸ் சேவை பற்றி மகஜர்

உடுப்பிட்டி, ஞாயிறு வசாவினாலுக்கும் அச்சவேலிக்கு மிடையே இரட்டைத்தட்டு பஸ்வண்டிகளைச் சேவைக்கு விடும்படி கோரும் மகஜரொன்றை அச்சவேலி இன் ஞா இயக்கம் இ. போ. ச. யாழ். பிரதேச சபைக்கு அனுப்பிவைத்துள்ளது. மேற்படி பாதையில் பஸ்போக்கு வரத்துப் போதாது என்றும், இரட்டைத்தட்டு பஸ்ஸை சேவைக்கு விடுவதன்மூலம் பிரயாணிகளின் கஷ்டத்தைத் தீர்க்கமுடியும் என்றும் அதில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது.

## வருடாந்த உற்சவம்

உடுப்பிட்டி, ஞாயிறு நெல்லியடி தடங்கன்புளியடி முருகமூர்த்தி ஆலய வருடாந்த உற்சவம் இம்மாதம் 24-ம் திகதி ஆரம்பமாகவிருக்கின்றது. தொடர்ந்து திருவிழா நடைபெறும்பத்துத் தினங்களுக்கும் வண்ண முத்தமிழ்மணி

## அவசரகாலத்தை ரத்துச் செய்க

புதுடில்லி, மே 15 இந்தியாவில் அவசரகால நிலையை ரத்துச் செய்ய வேண்டுமெனக் கோரி பார்லிமெண்ட் எம். பி.க்களான பிரபல வழக்கறிஞர்களும், இதர பிரபல வழக்கறிஞர்களும் உள்நாட்டு மந்திரி திரு. நந்தா, சட்டமந்திரி ஆகியோரைக் கேட்டுக்கொண்டனர்.

## யு. எஸ். கொள்கை கண்டனம்

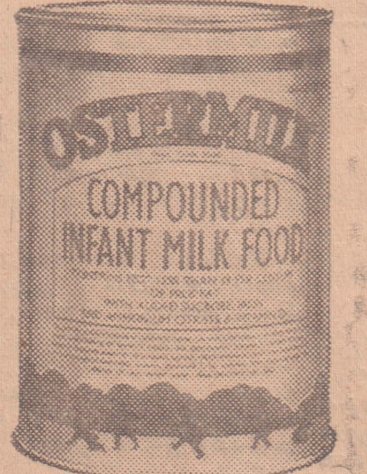
வாஷிங்டன், மே 15 அமெரிக்காவின் வெள்ளைக் கொள்கையை திரு. வெயின் மோர்ஸ் உட்பட, 3 பிரபல செனட்டர்கள் கண்டித்திருக்கிறார்கள்.

திரு. சி. எஸ். எஸ். மணி பாகவதர் ‘மகாபாரதம்’ என்னும் பொருள்பற்றி கதாப்பிரசங்கம் செய்வார்.

# 7 ரூ. நிறையுள்ள கண்ணாள் கண்ணன்



## அவன் ஒஸ்டர்மில்ல்க் அருந்தி ஆரோக்கியமாகவும், திடகாத்திரமாகவும் வளர்வான்



ஒஸ்டர்மில்ல்க் சுத்தமான, தூய்மை மாறாத பூரண பால் உணவு, பச்சிளங் குழந்தையின் மென்மையான ஜீரணத்திற்கு பாதுகாப்பானது. அயச்சத்தும், விட்டமின் D யும் சேர்க்கப்பட்டிருக்கும் ஒஸ்டர்மில்ல்க் குழந்தைகளை திடகாத்திரமாகவும், ஆரோக்கியமாகவும் வளரச்செய்கிறது. துவக்கத்திலிருந்தே ஒஸ்டர்மில்ல்க் குழந்தைகள் பெலனான சுக வளர்ச்சி பெறுகிறார்கள்.

# ஒஸ்டர்மில்ல்க்

கிளக்ஸோ-அலன்பர்ஸ் சிலோன் லிமிட்டட், தபாற் பெட்டி 23, கொழும்பு.

# லண்டனில் இலங்கை சிறுவரின் ஓவியக்காட்சி

லண்டன், மே 15  
கிளையறன்ஸ் இல்லத்தில் இவ்வாரம் நடைபெற்ற சிறுவர் ஓவியக் கண்காட்சி ஒன்றை அரசமாதா கண்டுள்ளித்தார். அவர் பார்வையிட்ட பன்னிரண்டு ஓவியங்களுள் ஒன்று, ஏழு வயதுச் சிறுவனான பிலிப் அலெக்சீஸ் ஸாண்ட்ரால் வரையப்பெற்றது. இச்சிறுவன் கொழும்பு அமரசேகராக்கலைக் கல்லூரியைச் சேர்ந்தவனாவான்.

லண்டன் கிட்ட மண்டபத்தில் கடந்த இரண்டு வாரங்களாக நடைபெற்ற ரேயல் அகடாமிச் சிறுவர்களின் ஓவியக் கண்காட்சியில் வைக்கப்பெற்ற சித்திரங்களைத் தெரிந்து அரசமாதாவின் பார்வைக்கு அனுப்பியிருந்தார்கள்.

பிலிப்பினது ஓவியம் 'விளையாட்டரங்கம்' என்ற பெயருடன் பார்வைக்கு வந்திருந்தது.

பிரிட்டனிலும், வெளிநாடுகளிலும் உடனான பள்ளிக்கூடச் சிறுவர்களால் வரையப்பெற்ற 4,000 ஓவியங்களை மேற்கண்டவாறு, கண்காட்சியாக நடாத்தியது ரேயல் ஓவியக்கழகமாகும். இறுதியாக நடைபெற்ற தெரிவில் 11 நாடுகளிலிருந்து வந்த ஓவியங்களும் இடம்பெற்றன. இவை மொத்தம் 206 ஆக இருந்தன. இந்த ஓவியங்கள் யாவும் மண்டபத்தை பொன்மயமாக்கிக் கொண்டிருந்தன. அவற்றுள் அமரசேகராக்கலைக் கல்லூரிக்குக் குறிப்பிடத்தக்களவு பரிசுகள் கிடைத்தன.

இக்கழகத்துக்குரிய பரிசான 'வெண்கலத் தாரகை' 17 வயதான கிறிஸ்டின் இராஜரத்தினம் என்ற மாணவிக் கு வழங்கப்பெற்றது. குலவுதல், 'வெஸாக்குக்கு

ஆயத்தம்', 'தாளக்காரர்' ஆகிய மூன்று ஓவியங்களுக்கும் இப்பரிசு கிடைத்துள்ளது. இக்கல்லூரியின் ஏனைய மாணவர்கள் எட்டுப் புத்தகப் பரிசுகளைப் பெற்ற வேளை, இம் மூன்று ஓவியங்களும், பிலிப்பினுடைய சித்திரமும் உயர்வான பாராட்டுதல்களைப் பெற்றன.

பிரிட்டன், கனடா, காலை, ஹொங்கொங், இந்தியா, ஜமாய்க்கா, கென்யா, மொறிஷியஸ், நேபாளம், ஐக்கியநாடுகள் ஆகியவற்றிலிருந்து வந்த ஓவியங்களுடன் போட்டியிட்டே இந்தப் பரிசுகளை மேற்குறிப்பிட்ட ஓவியங்கள் பெற்றன. இது கழகத்தால் நடாத்தப்பெற்ற 71-வது ஓவியக் கண்காட்சியாகும். 1888 முதல்கொண்டு இத்தகைய காட்சிகள் இடம்பெற்று வந்துள்ளன. இதனை தோமஸ் ஆப்டெட் கண்டுபிடித்தார். இவர் நவீன சித்திரவியல் தத்துவக் கு (புதுமுறைச் சித்திரம்) துக்கு வழிகாட்டியவர். இந்தக்கழகம் இலாபநோக்கமற்றதாகும்.

## 20 சதத்துக்கு ரூபா 750

காலி, ஞாயிறு இரண்டு பற்றற்களை கட்டுப்பாட்டு விலையிலும் பரிக்க இருபது சதம் கூடுதலாக விற்பதற்காக உடுகம மாஜிஸ்திரேட் திரு. டி. ரி. எப். பி. சேனநாயகா, ஜி. கே. அமரதாசா என்றவர்தகருக்கு ரூபா 750 அபராதம் விதித்தார். கோர்ட் முடியும்வரை அவர் சிறையில் வைக்கப்பட்டார்.

## நிர்வாகிகள்

சுழிபுரம், ஞாயிறு அரசாங்க சௌக்கிய தொழில் நுட்ப ஊழியர் சங்க எட்டாவது வருடாந்தப் பொதுக்கூட்டம் கிளை மேற்கு அரசாட்சு சமூக வாசிகசாலை மண்டபத்தில் சங்கத்தலைவர் திரு. எம். ஆர். ஈ. சிறிவர்த்தன தலைமையில் நடைபெற்றது. பலமுக்கிய தீர்மானங்கள் நிறைவேற்றப்பட்ட பின்னர் புதுவருட உத்தியோகஸ்தர்களுக்கின்வருவோர் தெரிவு செய்யப்பட்டனர்:- தலைவர்: திரு. எம். ஆர். ஈ. சிறிவர்த்தன, உபதலைவர்: திரு. எஸ். கெட்டியாராச்சி, காரியதரிசி: திரு. டி. ஜே. கெட்டியாராச்சி, உபகாரியதரிசி: திரு. எஸ். விமலசேனா, தனாதிக்காரி: திரு. எஸ். இராமலிங்கம் ஐந்து பேர்கொண்ட நிர்வாகசபை உறுப்பினர்களும் தெரிவுசெய்யப்பட்டனர்.

## வைத்திய சாதனை

ரோம், மே 15  
இத்தாலிய வைத்திய நிபுணர்கள் குரங்கின் குண்டிக்காய் ஒன்றை 23 வயது இளைஞன் ஒருவனுக்குப் பொருத்தி வெற்றிகண்டிருக்கிறார்கள். இளைஞன் இப்போது நற்குமுடன் இருக்கிறான்.

## நூல்நிலையங்கள்

கொழும்பு, சனி நாட்டின் பல பாகங்களிலும் இடத்துக்கிடம் கொண்டுபோகக்கூடிய நூல்நிலையங்களை நிறுவுவதற்கு கலாசார இலாகா முடிவு செய்துள்ளது. தற்பொழுது கொழும்பில் இம்மாதிரி நூல்நிலையங்கள் நிறுவப்பட்டுள்ளன. ஏனைய பகுதிகளுக்கும் இது விஸ்தரிக்கப்படும்.

## கல்விக்கருத்தரங்கு

சாவகச்சேரி, ஞாயிறு 'சந்திரபுர ஸ்கந்தவரோதய மகாவித்தியாலயத்தில் பள்ளிக்கூடங்களில் இன்று கல்வி நிலை குன்றியிருப்பதற்குரிய காரணங்களும் அவற்றை நீக்குவதற்கேற்ற வழிகளும்' என்ற தலைப்பில் ஒரு கல்விக்கருத்தரங்கொன்று இம்மாதம் 18-ம் திகதி காலை 9 மணிக்கு நிகழவிருக்கிறது. இக்கருத்தரங்கில் திருவாளர்கள் க. கணசபாபதி, எஸ். ஹன்டி பேரின்பநாயகம், கே. நேசையா, ஏ. எஸ். கணகரத்தினம் ஆகியோர் பங்குபற்றுவார்கள்.

## 19 பேர் போட்டி

பாணந்துறை, ஞாயிறு வாதவ பட்டின சபையின் தேர்தல் இம்மாதம் 25-ந் திகதி நடைபெறும் எட்டு வட்டாரங்களில் ப. தொன்பது அபேட்சகர்கள் போட்டியிடுகின்றனர்.

சிங்ஸ்லி (கொழும்பு)  
பிளாலா (வெண்பவத்தை)  
வெலிங்டன் (யாழ்ப்பாணம்)  
தினசரி 2-30, 6-30, 9-30.  
போயா நாட்களில் 4 காட்சிகள்.  
விஜயா (மட்டிக்களப்பு)  
ஸ்ரீகிருஷ்ணா (திருகோணமலை)

**ராஜா**  
(யாழ்ப்பாணம்)  
தினசரி 2-30, 6-30, 9-45க்கு  
எம்.ஆர். ராதா-எம்.என். ராஜம்  
நடித்த  
**ரத்தக் கண்ணீர்**

---

REGAL--JAFFNA  
NOW SHOWING!  
Victor Mature - Richard Burton  
in  
**THE ROBE**  
(Cinemascope-Color)

**நியூ காலிங்கன்**  
(இணுவில்)  
தினசரி 6-30, 9-30 மணி  
விழைந்த தினங்களில் 2-30 மணி  
சிவாஜி - சரோஜாதேவி  
நடித்த  
**ஆலயமணி**



**சிவாஜி கணேசன் - சாவித்திரி**  
(9 மாறுபட்ட வேடங்களில்)  
நாகேஷ் --- மனோரமா  
மற்றும் பலர் நடித்திருக்கும்  
**நவராத்திரி**  
டெலிபோன். 7099

**இப்பொழுது கிடைக்கும்**  
கூப்பன் இல்லை  
கியூ இல்லை  
பூப்போட்ட வொயில் சேலைகள்  
**14/50 சதம் மட்டும்**  
ஆளுக்கு ஒன்று மட்டும்  
விற்பு முடிவதற்குள் நீங்கள் விரும்பியதைத் தெரிவு செய்யுங்கள்.  
**ரொலரும்ஸ்,**  
46, மெயின்வீதி யாழ்ப்பாணம்.  
டெலிபோன்: 7099

**சென்டில்**  
**கோம்பா (வேப்பம்) சோப்**

கனக்கமற்ற சுத்தமான தோற்றம் பொலிவுடன் திகழ கோம்பா சோப்பைப் பாவிப்புகள். கோம்பா அதன் நெய் நாளினித்தன்மைக்காக பல்லாண்டுகளாக நெருட்டி அழகினால் பாறாட்டப்பெற்று வருகிறது. பழைய காலத்தில் கோம்பாவின், பட்டை, இலைகள், வேர் முதலியவற்றைக் கொண்டு செய்யப்பட்ட ஒருவகைப்பசை தோலுக்குப் பாதுகாப்பு அளிப்பதில் நிகரற்றது எனக் காணப் பட்டது.

- \* நீங்கள் உபயோகிக்கும் கோம்பா சோப்பில் அதே துணைப் பொருட்களுடன் குளோரோபில், அக்டமர் ஆகிய ரசாயனப் பொருட்களும் சேர்க்கப்பட்டுள்ளன.
- \* இந்த ரசாயனப் பொருட்கள் தினசரி குளிப்பின் பின் உங்களுக்கு குளிர்மையையும், புத்துணர்வையும் ஏற்படுத்துகின்றன.
- \* எப்பொழுதும் கோம்பா சோப்பையே பாவித்து மிஸ்டிரி மிஸ்டிரி புள்ள தோற்றத்துடன் கூடிய உறுதி செய்து கொள்ளுங்கள்.

இது கவதேசி இன்டஸ்றியல் வேர்க்ஸ்  
லிமிடெட் டாரின் ஓர் தயாரிப்பு

மலேலிய தகராறு

# மந்திரிகள் கட்டத்தில்

## பேச்சுக்கள்

### இந்தோனேஷியா அறிவிப்பு துங்குவை சந்திக்கவும்தயார் என்கிறார் சுகர்ணோ

ஜாகர்த்தா, மே 15

இந்தோனேஷிய அதிபர் சுகர்ணோவின் மாளிகையில் இன்று பகல் நடைபெற்ற உயர்தர மகாநாடு ஒன்றுக்குப் பின்னர் மலேலியாவுடனான இந்தோனேஷிய எதிர்ப்புக்கொள்கையில் தீவிர மாற்றங்கள் ஏற்பட்டிருக்கின்றன.

மலேலிய எதிர்ப்புக்கொள்கையை முடிவுக்குக் கொண்டுவரும் முதல் நடவடிக்கையாக உருப்படியான சில யோசனைகளை இந்தோனேஷிய அரசாங்கம் இப்பொழுது வெளியிட்டிருக்கிறது.

இந்தோனேஷிய - மலே சந்திக்கத் தாம் ஆவல் னிய வெளிநாட்டுமந்திரிகள் கொண்டிருப்பதாகத் தெரி நேரடியாகச் சந்தித்துத் தக வித்துள்ளார்.

இந்தோனேஷிய அரசாங்கத்தின் புதிய சமாதான நோக்கங்கள் கோலாலம் பூரி வரவேற்பு இராமகோர்ட்டு பதில் நீதிபதி சாவகச்சேரி, ஞாயிறு சாவச்சேரி கிளிநொச்சி தொகுதிகளிலுள்ள கிராமக் கோடுகளின் பதில் நீதிபதியாக புறக்கரி எஸ். கந்த சாமி கடந்த 8-ம் திகதி சாவகச்சேரி மாவட்ட நீதிபதி முன்னிலையில் சத்தியப் பிரமாணம் செய்து கொண்டார்.

#### அறிவிப்பு

இந்தோனேஷிய அதிபர் சுகர்ணோவின் கோரிக்கையை மலேலியப் பிரதமர் துங்கு அப்துல் ரஹ்மான் இன்றிரவு வீடு த்த செய்தியொன்றில் டாக்டர் சுகர்ணோவைச் சந்திக்கத் தாம் மிகவும் ஆவலாக

இருப்பதாகவும் அவரின் சமாதான நோக்கத்தை மனப்பூர்வமாக வரவேற்பதாகவும் தெரிவித்துள்ளார்.

#### மிதிபலகை பிரயாணத்தடை எம். பிக்கன் கண்டனம்

சிலாபம், ஞாயிறு மேலதிக பஸ்களை சேவைக்குவிடாமல் மிதிபலகை பிரயாணத்தை தடைசெய்த இலங்கை போக்குவரத்துச் சபை தலைவரின் நடவடிக்கையை மீட்டு, உள்ளூராட்சி மன்ற அங்கத்தவர்களும், பாராளுமன்ற அங்கத்தவர்களில் பலரும் கண்டனம் தெரிவித்துள்ளனர். உள்நாட்டமைச்சின் உதவி மந்திரி சிடு எஸ்.டி.எ. ஜெயசிங்கா, தமிழரசுக் கட்சித் தலைவர் டாக்டர் ஈ.எம். வி.நாகநாதன் ஆகியோர் மேலதிக பஸ் சேவைகளினாலேயே பிரச்சனையைத் தீர்க்கலாமெனத் தெரிவித்துள்ளனர்.

#### சம்பள நிர்ணய சபைகள்

கொழும்பு, ஞாயிறு அரிசி ஆலைகளிலும், இரத்தினக்கல் நிலையங்களிலும் வேலைசெய்யும் தொழிலாளர்களுக்கெனச் சம்பளநிர்ணயசபைகள் அமைப்பது பற்றித் தொழிலமைச்சு ஆலோசித்துவருகின்றது.

#### அபூர்வ கருவி

ஸ்டட்ட்கார்ட் (டாட்)மே15 'கொழு கொழு' என்று இருக்கும் பன்றியை எப்போது கொல்வது நல்லது? பன்றியின் விலாப்பகுதியில் எந்தச் சமயத்தில் கொழுப்பு குறைவாகவும் இறைச்சி அதிகமாகவும் இருக்கும்? இதைக் கண்டுபிடிக்க ஒரு அதிசயமான கருவியை மேற்கு ஜெர்மனியில் ஸ்டட்ட்கார்ட் அருகே விவசாயக் கல்லூரியில் கண்டுபிடித்திருக்கிறார்கள். கடலின் ஆழத்தை 'எதிர் ஒலி' மூலம் கண்டுபிடிப்பதுபோல, ஒலியின் மூலமே பன்றியின் தசையின் கனம், தோலின் கனம் ஆகியவற்றை இக்கருவி துல்லியமாகக் காண்கிட்டுக் காண்பிக்கிறது. பன்றியின் கழுத்தில் இக்கருவியை மாட்டிவிட்டால், இறைச்சியின் கனம், தோலின் கனம் ஆகியவற்றை கருவியிலுள்ள ஒரு 'முள்' துல்லியமாக சென்டிமீட்டர் அளவில் காட்டிவிடும். (யூ. பி. எஸ்.)

### மத்திய ஆபிரிக்கா ஒரு வைரசு சுரங்கமாகிறது வீடு வாசல்களை வீட்டு மக்கள் வைரம் தேடுகிறார்கள்

லண்டன், மே15 மத்திய ஆபிரிக்காவில் ஆபிரிக்கர்கள் தங்கள் வீடு வாசல்களை வீட்டு ஓடி, வைரம் தேடும் முயற்சியில் ஈடுபட்டிருக்கின்றனர். கார்ட்டு கிராமமான கண்ட் என்னும் ஊர் இதற்கு நிலைக்களனாக இருக்கிறது. இரண்டு வருடங்களுக்கு முன் அமெரிக்கா, பிரெஞ்சு, இஸ்ரேலிய கம்பெனிகள் வைரம் சுரங்கம் முயற்சியில் ஈடுபட்டிருந்தன. ஆனால் 1961-ம் ஆண்டு கிழப்பின் வைர ஏற்றுமதி 10 மடங்கு அதிகரித்து விட்டதால் பெரும் பணக்கார நாடாக அது உருவெடுத்து வருகிறது. 640 லட்சம் டாலர் வைர ஏற்றுமதி ஆண்டு தோறும் அங்கு நடைபெற்று வருகிறது. சட்டவிரோதமாக கோடிக்கணக்கான டாலர் பெறும் தயான வைரங்கள் ஏற்றுமதி செய்யப்படுவதாகக் கூறப்படுகிறது. இதேபோல, மத்தியகிழக்கிலுள்ள குவாய்த் என்னும் இப் பத்திரிகை சுழ்நாடு விமிட்டெட் ஸ்தாபனத்தாரால் யாழ்ப்பாணம் சிவன்கோவில் மேலேவிதி, இல்லத்திலுள்ள அவர்களது அச்சகத்தில் 1966-ம் ஆண்டு மே மாதம் 16-ம் திகதி அச்சிட்டு வெளியிடப்பட்டது.

### தேசிய கல்வி அபிவிருத்திக்கு நூதன சாலைகளின் பணி

கல்வி மந்திரி பேச்சு

கொழும்பு, ஞாயிறு தேசியக்கல்வி அபிவிருத்திக்கு நூதன சாலைகள் பெரும்பணி ஆற்றமுடியுமென்று கல்விமந்திரி திரு. ஜி. எம். ஆர். ஏ. இரிய கொலை இன்று நூதனசாலைகள் பற்றிய கருத்தரங்கு ஒன்றை ஆரம்பித்து வைத்துப் பேசுகையில் கூறினார். நூதனசாலைகள் வெறும் காட்சிச்சாலைகளாக மட்டுமல்ல நாட்டின் சரித்திரத்தை எடுத்தியம்பும் ஸ்தாபனங்களாகவும் அவை விளங்கவேண்டுமென்று மந்திரி குறிப்பிட்டார்.

நூதனசாலைகள் இலாகாவால் நடத்தப்படும் இக்கருத்தரங்கம் இரண்டு நாட்களுக்கு நடைபெறும். கல்விப்பகுதியின் பதில் நிர்ந்தரக் காரியதரிசி டாக்டர் குருகே பேசுகையில் நூதனசாலைகள் நாட்டின் கல்வி வளர்ச்சிக்கு எவ்வளவு தூரம் உதவமுடியுமென்பது பற்றி ஆராயவே இக்கருத்தரங்கம் நடத்தப்படுகிறதென்றும், கருத்தரங்கம்

புதுடிவீ, மே 15 ஒரிஸாவுக்கு மூன்று நாள் விஜயஞ்செய்திருந்த இந்தியப் பிரதமர் திருமதி இந்திரா காந்தி இன்று புதுடிவீ திரும்பினார். இவருடன் ஒரிஸா முதன்மந்திரியும் வந்துள்ளார். ஒரிஸா ராஜ்யத்தில் பிரதமர் இந்திரா வறட்சி நிலவிய 12 பகுதிகளைச் சுற்றிப் பார்த்தார். பதம்பூர் விமானநிலையத்தில் இன்று காலை பிரதமர் பேசுகையில் ஒரிஸாவில் நடவடிக்கைகள் எதுவும் பல ஆண்டுகளாகக் கவனிக்கப்படாததால் இப்போது இந்தநிலைமை ஏற்பட்டிருக்கிறதென்றும் துரிதமாக நடைபெற்று வருவும் நிவாரண வேலைகள் இங்குள்ள நிலைமையைச் சமாளித்து விடுமென்றும் கூறினார்.

ஒரிஸாவுக்கு மேலும் நிவாரண உதவிகள் குறித்து தாம் முதன்மந்திரியுடன் ஆலோசனை நடத்தப்போவதாகப் புதுடிவீவியில் அவர் தெரிவித்தார்.



வியட்னாமில் வியட்காங்கியரின் தாக்குதலுக்கும் அமெரிக்கரின் தாக்குதலுக்கும் உள்ளாகி வியட்னாம் மக்கள் பெரும் அல்லல்கொஞ்சமல்ல. வியட்காங்கியரின் கைது செய்து அழைத்துச் செல்லப்பட்ட ஒரு வியட்னாமியர், அவரை மீட்க தென் வியட்னாம் அரசாங்க விமானம் ஒன்று தென்பட்டதும் வியட்காங்கியரின் சுட்டுக்கொல்லப்பட்ட பரிதாபக் காட்சியை இப்படம் காண்பிக்கிறது.